

AFFAIRES

La Presse

S&P / TSX	TSX CROISSANCE	S&P / TSX 60	NASDAQ CANADA	NASDAQ	DOW JONES	S&P 500	OR	PÉTROLE	DOLLAR
7580,07 -18,41 -0,2%	1374,55 5,83 0,4%	427,13 -0,73 -0,2%	357,78 -0,72 -0,2%	1855,03 8,94 0,5%	9471,55 11,79 0,1%	1018,63 2,21 0,2%	375,80 \$US -3,90 -1,0%	27,05 \$US -0,20 -0,7%	73,32 ¢US 0,41 64,94 ¢EURO -0,12

CAHIER E | LA PRESSE | MONTRÉAL | SAMEDI 13 SEPTEMBRE 2003

BOURSES

Numéro un à l'arraché



SOPHIE COUSINEAU
LE MONDE DES AFFAIRES



PHOTO STEVE TREMBLAY, collaboration spéciale, La Presse ©

Vue aérienne de l'usine d'Alcan à Alma.

Alcan gagne son pari sur Pechiney

JACQUES BENOIT

Après deux mois de vains efforts, Alcan a enfin obtenu hier le feu vert du conseil d'administration de Pechiney, de France, en vue du rachat du groupe français au prix maximum de 48,5 euros (74,50 \$ CAN) par action.

« C'est une belle victoire d'Alcan, Pechiney a perdu la bataille », a déclaré à l'agence *Reuters* un analyste parisien qui a requis l'anonymat.

Une fois réunis, les deux groupes auront ensemble un chiffre d'affaires de quelque 23,7 milliards de dollars US et un effectif de 88 000 salariés.

Le nouveau géant pourra ainsi rivaliser avec le numéro un mondial, Alcoa, de Pittsburgh, aux États-Unis, dont la production est supérieure et qui a un effectif plus important (127 000 salariés).

Toutefois, le chiffre d'affaires d'Alcoa, de 20,2 milliards US en 2002, a été moindre à ce qu'aurait été l'an dernier celui d'Alcan-Pechiney réunies.

Le géant montréalais aura à déboursé quelque quatre milliards d'euros, soit près de 6,3 milliards CAN, sous la forme de comptant et de ses actions, pour faire l'acquisition de Pechiney, cinquième groupe mondial d'aluminium.

Alcan offre 24,60 euros comptant par action Pechiney, plus 22,90 euros en actions Alcan par action Pechiney, pour un total de 47,5 euros. Au surplus, Alcan

versera un euro additionnel par action Pechiney, « si plus de 95 % du capital et des droits de vote » lui sont offerts, a précisé celui-ci hier.

En même temps, le groupe se réserve le droit, quelques jours avant la clôture de son offre, « de remplacer » par du comptant, en tout ou en partie, la portion constituée par ses propres actions.

Par ailleurs, en incluant les obligations convertibles (OCEANE Pechiney) émises par le groupe français l'an dernier, et qu'Alcan veut également acquérir, la transaction grimpe à 4,650 milliards d'euros (7,16 milliards CAN).

Voir **ALCAN** en E2

Autre texte en page E2

Voir **COUSINEAU** en E2

La demande est forte et le marché florissant pour les résidences de retraités



LAURIER CLOUTIER

La demande est forte et le marché est florissant pour les résidences pour personnes âgées, où le taux d'occupation baisse, le prix des loyers monte et les projets de construction se multiplient.

Le secteur attire les investisseurs, les constructeurs et les gestionnaires d'immeubles car l'amélioration actuelle du marché n'est sans doute que le prélude à sa croissance prochaine, en raison du vieillissement de la population au Québec et de l'arrivée à l'âge de la retraite en 2011 des baby-boomers, dont certains pourraient même se retirer plus tôt, si leur budget le permet.

« Ce marché est assez solide et la demande va continuer », estime Kevin Hughes, économiste de la Société canadienne d'hypothèques et de logement (SCHL) au Québec, même s'il n'ose pas risquer des prévisions à moyen terme. « À Montréal, en particulier, la demande est assez soutenue » mais les conditions de santé et la capacité financière de la clientèle peuvent changer, dit-il. Les personnes âgées ont souvent du mal à prévoir leur avenir lors des études et des enquêtes de la SCHL.



Photo MICHEL GRAVEL, La Presse ©

M. Eddy Savoie, président du Groupe Savoie, en compagnie de Thérèse Vincent (au piano) et Béatrice Desrosches aux Résidences Soleil, du Manoir Boucherville.

Il y a une constance toutefois dans ces études sur les personnes âgées, autant en Europe qu'au Québec : elles aimeraient vieillir dans un endroit familial, souligne Kevin Hughes. Cette clientèle pourrait vivre le plus longtemps possible dans sa maison, puis opter

pour la copropriété (dont la demande augmente cette année) et enfin, pour une résidence de retraités avec services et soins. Dans la ville de Québec, plusieurs baby-boomers sont tentés par un retour au centre-ville, tandis qu'à Montréal, plusieurs regardent du côté

des centres de villégiature, dit M. Hughes. « Les constructeurs vont devoir surveiller le marché. »

Voir **RÉSIDENCES** en E4

Autre texte en page E4

AUJOURD'HUI

L'avenir de Maax

La direction de Maax n'exclut pas la possibilité de racheter l'entreprise des mains de son fondateur. Elle devra toutefois trouver quelque 230 millions. *Page 3*

La Caisse et Quebecor Média



La Caisse de dépôt et placement du Québec devrait accepter de liquider sa lourde participation dans Quebecor Media pour une fraction des trois milliards qu'elle y a investis ? Absolument pas. *Page 5*

Attention aux pirates

Des pirates informatiques ont tenté cette semaine d'accéder aux comptes de clients de la Banque de Montréal et des caisses Desjardins en les dirigeant vers de faux sites. *Page 5*

Propos appréciés

Les investisseurs boursiers ont manifestement apprécié cette semaine les propos des dirigeants de Quebecor. *Page 6*



LE PRIX
MONDIAL
DES
AFFAIRES

UNE DÉCENNIE DE CÉLÉBRATION

REPORTAGE PUBLICITAIRE

Faites votre marque

Un cahier spécial
à ne pas manquer
mercredi dans

La Presse

Les actions d'Alcan bondissent en Bourse

MARTIN VALLIÈRES
LA PRESSE À TORONTO

Les actions du géant canadien de l'aluminium Alcan, de Montréal, ont bondi hier en Bourse à leur prix le plus élevé depuis plus de deux ans après que la société française Pechiney eut finalement accepté son offre bonifiée, après deux mois d'une cour assidue.

Et selon les premiers com-

COUSINEAU |
Suite de la page E1

Cela représente malgré tout une acquisition de 4 milliards d'euros, soit 6 milliards de dollars canadiens, sans compter la dette de Pechiney, de 1,86 milliard d'euros (2,9 milliards de dollars), d'après l'agence financière Bloomberg.

Si Alcan peut se péter les bretelles avec sa position de numéro un, l'acquisition de Pechiney trouve son importance ailleurs. La société française confère à Alcan plusieurs avantages.

De un, elle permet à Alcan de s'affranchir d'avantage de la production d'aluminium primaire et d'accroître ses activités de transformation à plus forte valeur ajoutée, comme les emballages (tubes de dentifrice, paquets de cigarettes et de comprimés, etc.) et les pièces usinées (aérospatiale, automobile).

Le prix de l'aluminium ne cesse de chuter depuis la fin de l'année 2000. À l'époque, la tonne métrique d'aluminium valait plus de 1700 \$US à la Bourse des métaux de Londres. Depuis un an, elle oscille autour de 1400 \$US. Ce recul s'explique par la baisse de la demande occasionnée par le ralentissement de l'économie mondiale. Mais il s'explique aussi par des stocks importants et une surcapacité de production. Certains producteurs occidentaux montrent du doigt la Chine, qu'ils accusent d'inonder le monde de lingots. D'après la firme britannique Brook Hunt, le marché de l'aluminium ne retrouvera pas son équilibre avant 2006.

De deux, cette acquisition permet à Alcan de mettre la main sur la grande expertise et les brevets de Pechiney en électrolyse, une technologie installée chez la quasi-totalité des producteurs d'aluminium dans le monde.

Cela dit, l'achat de Pechiney ne sera pas une sinécure. Désormais, ce sont 88 000 employés et 322 usines dans 50 pays qui devront travailler ensemble (moins les activités qui devront être abandonnées pour que la transaction obtienne l'aval des autorités antimonopolistiques à Bruxelles).

La difficulté d'intégrer deux entreprises, à plus forte raison lorsqu'il s'agit de multinationales, est souvent sous-estimée, et les écueils sont nombreux. Les conventions comptables, les systèmes informatiques et surtout les cultures d'affaires nord-américaine et française, pour ne prendre que trois exemples, sont souvent incompatibles. L'équipe dirigée par Travis Engen, cet Américain qui a pris les commandes d'Alcan au printemps de 2001, aura besoin de toutes ses ressources et de tout son tact pour réussir cet exploit et dégrader des économies d'échelle de l'ordre de 250 millions US par année.

En rétrospective, toutefois, la tâche sera sans doute plus aisée que celle qui avait été envisagée en 1999. À l'époque, Alcan, Pechiney et Algroup avaient décidé de regrouper leurs activités. La Commission européenne avait toutefois bloqué ce mariage à trois en faisant valoir que le nouveau groupe aurait dominé de façon éhontée, en Europe de l'Ouest, la production de la tôle d'aluminium, qui sert entre autres à la fabrication des canettes de boissons gazeuses.

À la suite de cet échec, Alcan s'était ravisée et avait décidé d'acheter en solo Algroup, une transaction de 5,7 milliards US qui lui avait donné des entrées chez les constructeurs européens de voitures, dont Audi. Cette acquisition conclue en 2000 est pour ainsi dire digérée. Forte de cette expérience, Alcan pourra concentrer toute son attention sur Pechiney. Et, contrairement au projet de fusion à trois, qui aurait nécessité beaucoup de palabres et de compromis entre les grands patrons des différentes sociétés, Travis Engen aura les coudees franches pour prendre les décisions qui s'imposent. C'est ce qui s'appelle le privilège du gagnant.

mentaires des analyses boursiers, un tel bond en Bourse, plutôt inhabituel pour une entreprise annonçant une grosse acquisition, annonce des perspectives d'affaires très favorables pour Alcan.

À la Bourse de New York, où un nombre élevé de 12,1 millions d'actions ont été échangées, Alcan cotait à 38,81 \$US en fin de séance, en hausse de 3,82 \$US. Il s'agit d'un gain de 11 % en quelques heures qui a poussé la valeur boursière d'Alcan à son niveau le plus élevé depuis la fin de mai 2001.

La valeur des échanges d'actions d'Alcan hier sur Wall Street a atteint 460 millions US, l'équivalent de 640 millions CAN.

À la Bourse de Toronto, où les courtiers ont échangé 4,9 millions d'actions d'Alcan, la cote en fin de séance s'affichait à 52,83 \$, en hausse de 4,64 \$ ou environ 10 %. La valeur de ces transactions a atteint 253 millions.

« Après les réticences de Pechiney au cours des dernières semaines, les investisseurs boursiers semblent agréablement surpris qu'une entente soit survenue à un prix moins élevé que ce qui était attendu », a indiqué l'analyste Greg Barnes de la firme Canaccord Capital, à Toronto.

« Pour les actionnaires d'Alcan, les premières informations fournies ne présagent d'aucun point négatif. Même l'effet de dilution qui est prévisible lorsqu'elle émettra des actions en paiement partiel de l'achat de Pechiney semble déjà en bonne partie compensé par l'appréciation d'Alcan en Bourse. »

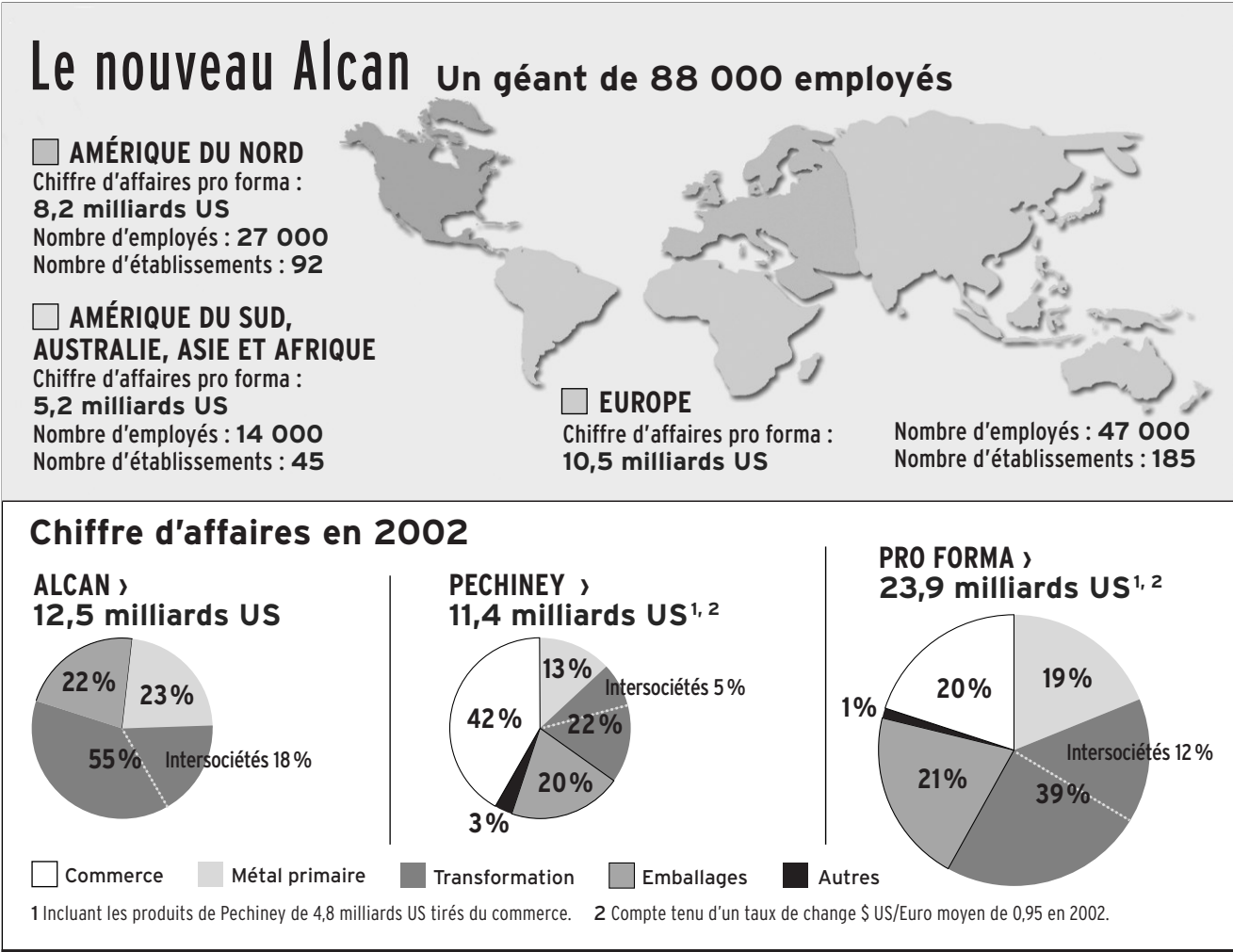
Selon les conditions de l'offre d'Alcan acceptée hier par le conseil d'administration de Pechiney, les actionnaires de l'entreprise française recevront l'équivalent de 47,5 euros (environ 74,57 \$CAN) pour chacune de leurs actions. Cette transaction, qui devra être approuvée par les autorités européennes, pourrait coûter l'équivalent de 6,3 milliards CAN à Alcan.

Malgré l'importance de cette acquisition pour Alcan, des analystes suggéraient hier que le paiement annoncé en comptant et en actions

Cette dernière offre, rappelons-le, est la troisième faite par Alcan depuis juillet. La première, le 7 juillet, à 41 euros, fut rejetée par le conseil de Pechiney, de même que la seconde, le 31 août, de 48 euros, à peine différente de la troisième. Dans les deux cas, elles furent jugées « hostiles ».

Les autorisations

Déjà, il y a une semaine, Alcan obtenait le feu vert du gouvernement français en vue du rachat de Pechiney, lequel est un important fournisseur des industries françaises de la défense, Alcan s'étant engagée à respecter tous les engage-



Source : Alcan

aurait un impact limité à court terme sur sa situation financière.

« Le bilan d'Alcan sera alourdi à court terme par l'endettement relatif à la portion payée au comptant. En contrepartie, les perspectives d'affaires découlant de l'acquisition de Pechiney s'annoncent très intéressantes », a commenté l'analyste Chris D. Timbrell de l'agence financière Standard & Poor's (S&P), à Toronto.

« Je m'attends à ce qu'Alcan puisse résorber en deux ans environ le surplus d'endettement qui découlera de cette transaction, si elle réalise les économies de synergie qu'elle prévoit. »

Pour sa part, l'analyste Tony Lesiak, spécialiste des métaux chez la

firme HSBC à New York, a dit s'attendre à ce que l'acquisition de Pechiney contribue assez tôt à une hausse « de 10 à 20 % » du bénéfice par action chez Alcan.

Un tel apport sera toutefois conditionnel aux économies de synergie attendues par Alcan — au moins 250 millions US par an, a estimé M. Lesiak, selon les premiers chiffres fournis — ainsi que l'arrimage relativement rapide des deux cultures d'entreprise.

« Alcan est surtout un producteur d'aluminium de base alors que Pechiney est davantage un transformateur d'aluminium et un développeur technologique. Leur intégration semble bonne à première vue mais encore faudra-t-il que les

personnes-clés fonctionnent ensemble », a souligné M. Lesiak.

C'est une préoccupation exprimée aussi par Lloyd O'Carroll, un économiste et analyste spécialisé des métaux chez BB&T Capital Markets, de Richmond en Virginie.

« Le président d'Alcan (Travis Engen) mise beaucoup avec cette acquisition de Pechiney parce qu'il achète surtout l'un des principaux réservoirs de savoir-faire technologique de l'industrie », a suggéré M. O'Carroll.

N'empêche, il s'attend à ce que l'achat de Pechiney contribue l'équivalent de cinq cents US au bénéfice par action d'Alcan dès l'an prochain, et au moins 23 cents par action durant l'exercice 2005.

— Avec Reuters, Bloomberg

ALCAN

Suite de la page E1



Affaires

710 OCCASIONS D'AFFAIRES

AVOIR une retraite dorée. Travaillez moins. Accessible à tous avec peu/pas de comptant. Faites fortune avec l'immobilier. 514-723-5398

CAMPING 4 saisons (reprise) région St-Sauveur. Travaux à terminer + relais motoneige + terrains à développer. Aubaine financement par le vendeur. 514-886-2966

CENTRE DE FORMATION professionnel accrédité, bien achalandé et rentable, réseau intéressant. 514-591-8642



FRANCHISES DISPONIBLES

- LEBOURGNEUF
- ANCIENNE LORETTE
- STE-FOY
- LAVAL CENTROPOLIS
- GALERIES D'ANJOU
- HULL
- OTTAWA
- PLACE ROSEMÈRE

E0501AFFAI chez l'indépendance in concept éprouvé, **Ad is 1560** **Decipts Narrower Than Space** **Tolerance is 120** **Ad is 853** **Decipts Shallower Than Space** **Tolerance is 120**

ILÉ sur le St-Laurent, 1.8 km de long 30 min. de Québec, énorme potentiel récréotouristique. 514-886-2966 proprio

IMPRIMERIE RECHERCHÉE Nous désirons acquérir une imprimerie Région de Montréal. Chiffre d'affaires 1 à 2 millions. Ultra confidentiel. Télécopieur: 514-255-0079

MICRO BRASSERIE, fabrication de bière artisanale. Excellente opportunité. Production 300 barils /semaine. Idéal pour franchise, bar, restaurant, hôtel. Tél.: 514-993-7025

OCCASION de partir en affaire, équipement complet studio massage, clientèle, doit vendre, 30 000 \$. 514-347-1828

SALON D'ESTHÉTIQUE 4 cabines, bien situé, centre commercial au centre-ville Mtl, prix à négocier, le soir après 19 h. 514-485-7955

700 FRANCHISES

FRANCHISES DISPONIBLES
DOLLAR SELECT - MONTREAL
Opportunité d'affaires exceptionnelle
Excellents emplacements
Infos: La direction: fax - (450) 582-2222

LOCATION PELLETIER
franchise à vendre, située dans la grande région de Dorval. Très grand potentiel de location pour autos et camions. Communiquer avec André au 514-608-1180

715 FINANCEMENT

1RE-2e HYP. rés. comm. ind. balance vente Dencol 514-342-1356 (agent protégé)

1re et 2e hypothèque Balance de vente
Financement Intermédiaire
ACE MORTGAGE CORP.
(514) 731-8585 "agent protégé"

AI 100 000\$ + 250 000\$ pour bon **éteur privé.** 514-609-2985

FINANCEMENT ET CAPITAL DE RISQUE
ancing.com 514-956-9596

PRÊTS SUR GARANTIE
Prêtons argent comptant sur bijoux, diamants, or, objets de grande valeur, de 100 \$ à 25 000 \$. Second'or, 954 Maisonneuve Est, Mtl. Claude, cell. : 514-240-6566.



800 AVIS DIVERS, COMMUNIQUÉS

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE DU GARDE-MANGER POUR TOUS
Mardi le 23 septembre 2003 à 19 heures
AU 850 RUE DES SEIGNEURS, SUITE 102



Travaux publics et Services gouvernementaux Canada

Public Works and Government Services Canada

Séance d'information sur la gestion immobilière et la prestation de services d'attribution de marchés

Travaux public et Services gouvernementaux Canada (TPSGC) tiendra des séances d'information portant sur le prochain processus concurrentiel en vue de l'attribution de marchés pour la gestion immobilière et la prestation de services dans plus de 300 immeubles fédéraux. Les contrats en vigueur se terminent le 31 mars 2005. De nouveaux contrats entreront en vigueur le 1er avril 2005 et pourraient être d'un maximum de dix ans.

Des informations concernant ces séances d'information seront affichées dans le Service électronique d'appels d'offres du gouvernement (SEAOG) et dans la publication de *Marchés publics*. Une liste complète des lieux, des dates et des horaires sera disponible sur SEAOG à l'adresse suivante: <http://www.merx.com> sous la rubrique Gestion immobilière et Prestation de services (demande numéro EP310-03A001).



3169604

La direction de Maax n'exclut pas de racheter l'entreprise

André Héroux devra trouver 230 millions d'argent comptant

FRANCIS VAILLE

LA DIRECTION de Maax n'exclut pas la possibilité de racheter l'entreprise des mains de son fondateur, Placide Poulin. Elle devra toutefois trouver quelque 230 millions d'argent comptant pour ce faire.

« Après l'annonce de vente, plusieurs actionnaires m'ont contacté pour me dire que je devrais considérer le rachat de l'entreprise. Je ne rejette pas l'idée, mais ce n'est pas dans mes priorités de la semaine », a déclaré à *La Presse Affaires*, André Héroux, président et chef de la direction de Maax.

Mardi dernier, le fabricant de baignoires de Beauce a été mis en vente, après que son principal actionnaire, Placide Poulin, eut décidé de prendre sa retraite. La nouvelle a pris la communauté au dépourvu. Certains actionnaires institutionnels croient qu'ils pourraient obtenir davantage avec les actions de Maax si l'entreprise continue sur sa lancée, plutôt que d'être vendue.

Maax offre aux actionnaires une croissance annuelle de ses profits de 22,6 % depuis cinq ans. Au cours de la dernière année, le bénéfice s'est élevé à 36,6 millions et les ventes, à 616,9 millions.

André Héroux admet que Placide Poulin, qui est également président du conseil, lui a fait part de son désir de vendre l'entreprise avant l'annonce. Mais il n'y a eu aucune discussion quant au rachat par la direction. « Je n'y avais même pas pensé », a-t-il dit.

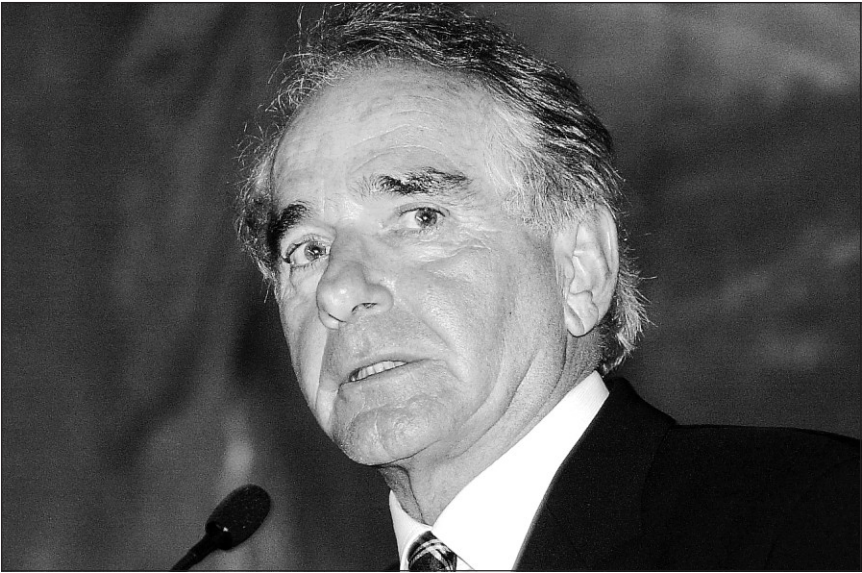
Depuis l'annonce, toutefois, le gestionnaire de 45 ans a été sondé par des conseillers financiers, qui voulait vérifier son intérêt. « On ne trouve pas 600 millions du jour au lendemain. On verra », dit M. Héroux.

230 millions comptant

Selon les analystes, il faudrait entre 200 et 300 millions d'argent comptant pour mettre la main sur Maax. En effet, la dette des entreprises du secteur ne dépasse pas 4,5 fois le BAIIA (bénéfice avant intérêts, impôt et amortissement). Au cours de la prochaine année, le BAIIA de Maax sera de quelque 112 millions, prévoit l'analyste Martin Goulet, de la Financière Banque Nationale. À ce compte, la dette ne pourrait être de plus de 500 millions (4,5 X 112).

En retranchant la dette déjà existante de Maax de quelque 130 millions, l'acquéreur ne pourrait s'endetter pour plus de 370 millions (500 - 130 = 370) pour faire une offre. Comme le prix de vente envisagé s'élève à environ 600, il faudra trouver au moins 230 millions d'argent comptant pour mettre la main sur l'entreprise beauceronne.

Si on exclut le gouvernement, seule la Caisse de dépôt et placement dispose d'une telle capacité d'investissement au Québec. La Caisse ne veut pas commenter de dossiers particuliers, comme c'est son habitude. Néanmoins, sa porte-parole Isabelle Tremblay précise que l'institution continue à être active dans les placements privés, bien qu'elle ne veuille plus pren-



Placide Poulin, fondateur de Maax.

dre de participation importante. Quant au Fonds FTQ, ce type d'investissement est trop important pour respecter sa loi constitutive. La direction de Maax devrait donc se tourner vers des fonds de retraite canadien anglais (Teachers, Omers) ou des capitaux américains (KKR, Blackstone Capital, Bain Capital ...)

Le gestionnaire-analyste Christian Godin, de Montrusco-Bolton, se réjouit de voir que la direction pourrait racheter l'entreprise. Mais il craint que le comité de vente n'empêche cette possibilité, pour ne pas faire fuir les offres des concurrents, qui seraient alors en concurrence avec la direction pour acheter Maax.

Raymond Garneau, président du comité de vente, soutient que cette question n'a pas été abordée, le comité prévoyant se réunir une première fois dans la semaine du 22 septembre. Si la direction veut faire une offre, elle devrait alors se retirer du processus de vente et les éventuels acheteurs ne pourraient donc pas rencontrer le président et chef de la direction André Héroux, au cours de la vérification diligente. « Chose certaine, le comité sera indépendant et choisira la meilleure offre », dit M. Garneau, qui a été contacté par quelque 25 conseillers financiers nord-américains et européens depuis l'annonce.

Guichets: Desjardins accroît ses mesures de sécurité

Presse Canadienne

LE MOUVEMENT Desjardins instaurera au cours des prochains jours une mesure de sécurité additionnelle dans l'espoir de limiter les fraudes par carte de guichet.

Ainsi, lors d'un dépôt d'au moins 1000 \$ ou d'un retrait d'au moins 400 \$ aux guichets automatiques Desjardins, l'utilisateur de la carte devra confirmer son identité en composant sur le clavier du guichet le jour et le mois de sa naissance. La mesure entrera en vigueur demain matin dans l'ensemble du réseau des guichets Desjardins.

Les montants de 1000 \$ pour un dépôt et de 400 \$ pour un retrait couvrent l'ensemble des comptes reliés à une même carte d'accès Desjardins, et ce par jour.

Les montants ont été établis afin de minimiser les inconvénients pour les clients et de maximiser les inconvénients pour les fraudeurs, a expliqué en entrevue André Cajolais, conseiller aux relations de presse pour Desjardins. Le guichet donnera « trois chances » pour inscrire correctement ces données personnelles. Si des données erronées sont répétées, la carte sera désactivée.

La mesure entrera en vigueur non seulement pour les guichets automatiques de Desjardins au Québec, mais aussi pour ceux en Ontario, au Manitoba, au Nouveau-Brunswick et en Floride, soit un total de 2898 guichets. Au Québec seulement, Desjardins compte 2688 guichets automatiques.

Air Canada: baisse de trafic en août

Presse Canadienne

AFFECTÉE PAR la mégapanne d'électricité en Ontario et dans le nord-est des États-Unis, Air Canada a enregistré une baisse de 13,8 % de son trafic — calculé en « passagers-milles payants » — au mois d'août dernier par rapport à la période correspondante de 2002, selon des données provisoires.

Les activités de l'exploitation principale d'Air Canada (Air Canada, Tango, ZIP et Air Canada Jetz) sont incluses dans ces données.

Pour sa part, Air Canada Jazz, la filiale de transport régional d'Air Canada, a enregistré une hausse de 7,8 % de ses passagers-milles payants en août.

Pour l'ensemble de 2003 (jusqu'à août), le trafic de l'exploitation principale d'Air Canada a chuté de 14,4 % et celui de Jazz a augmenté de 2,2 %.

Le trafic sur les vols intérieurs d'Air Canada a diminué de 7 % au mois d'août et de 11,8 % depuis le début de l'année. Les liaisons avec les États-Unis ont vu, pour leur part, le nombre de leurs passagers-milles payants diminuer de 24,4 % en août, alors que le réseau transatlantique a vu son trafic augmenter de 1,2 %.

Air Canada aussi annoncé hier qu'elle « améliorerait grandement son service régulier sur bon nombre de ses destinations soleil. » Le transporteur dit que dans l'ensemble, il augmente sa capacité entre le Canada et ses destinations tropicales de 19 % par rapport à l'hiver dernier, soit 148 vols de plus par semaine.

Air Canada, qui bénéficie de la protection de la loi sur les faillites depuis le 1^{er} avril, a été durement touchée cette année, non seulement par la panne de courant du 14 août mais par la crise du SRAS et la

guerre en Irak. La compagnie doit aussi faire face à une concurrence accrue de la part des transporteurs à rabais comme WestJet et Jetsgo.

Par ailleurs, Jetsgo a fait état hier de ses données d'achalandage au mois d'août, alors qu'il a obtenu un taux « sans précédent » d'occupation de ses vols, soit 84,1 %. Comparé à août 2002, cela représente un bond de 266 % du volume de passagers-milles payants; ainsi Jetsgo affiche 189,1 millions de passagers-milles payants, comparativement à 51,7 millions un an plus tôt.

Les sièges-milles, qui mesurent l'offre du transporteur, ont également bondi de 61,9 millions à 224,8 millions, en écart annuel.

En outre, Jetsgo compte bonifier l'offre du transporteur, avec entre autres trois vols par semaine entre Montréal et Orlando, à compter du mois de novembre.

INSTITUT DES TECHNOLOGIES DE L'INFORMATION DU COLLEGE DE MAISONNEUVE

Nos **ATELIERS INTENSIFS** de micro-informatique

Windows • MacOSX • Linux • MsProject • Réseautique • Langages de programmation • Multimédia • Bases de données • Infographie • Internet • Programmation de sites Web • HTML • Simple Comptable • Commerce • Cisco • Animation 3D Maya • Gestion de réseau • Autocad

LA SOLUTION
à vos besoins de formation ponctuelle et immédiate!

- Formation de courte durée
- Le jour, le soir, la fin de semaine
- Environnements Mac, Windows et Linux
- Cours menant à la certification Cisco CCNA
- **NOUVEAU : capsules Word et Excel**

Horaire complet : www.cmaisonneuve.qc.ca/iti

Information et inscription :
(514) 251-1444, poste 4811

Le pire cauchemar pour un introverti.



Même son prix est plus que performant : à partir de

45 200\$*

Si vous souhaitez passer inaperçu, ce n'est peut-être pas la voiture qu'il vous faut. La G35 Coupé 2004. Avec : • moteur V6 de 3,5 litres et 280 chevaux à DACT • boîte de vitesses automatique cinq rapports avec mode manuel ou boîte manuelle six rapports (en option) • aérodynamique à soulèvement zéro qui maximise l'adhérence à la chaussée • contrôle dynamique du véhicule et contrôle de la traction • dessus de sièges en cuir et sièges avant chauffants • système de navigation sur DVD Infiniti de pointe (en option)† • cockpit inspiré des bolides de course avec aménagement des sièges 2+2 • sonorisation Bose^{MD} de 225 watts avec changeur pour six CD intégré au tableau de bord. La G35 Coupé. Faites-vous à l'idée, vous allez vous faire remarquer.

Infiniti.ca

Infiniti de Brossard

9005, boul. Taschereau
Brossard (Québec)
(450) 445-5799

Infiniti Laval

305, boul. Saint-Martin Est
Laval (Québec)
(514) 382-8550

Meridien Infiniti

4000, rue Jean-Talon Ouest
Montréal (Québec)
(514) 731-7977

Spinelli Infiniti

345, boul. Brunswick
Pointe-Claire (Québec)
(514) 697-5222

*PDSF pour la G35 Coupé 2004 (avec boîte automatique 5 rapports). Taxes, immatriculation, assurance, frais de transport et de préparation en sus. Les concessionnaires peuvent établir leurs propres prix. †Option posée en usine. Ne programmez jamais le système en conduisant. Il se peut que le service GPS ne fonctionne pas correctement si la réception satellite est faible (voir le manuel de l'utilisateur du système de navigation). Il se peut également que les données cartographiques ne soient pas détaillées dans toutes les régions. Des mises à jour périodiques du DVD seront disponibles. Voyez votre concessionnaire Infiniti pour plus de détails.

| FOYERS POUR PERSONNES ÂGÉES |

La période d'attente peut durer deux ans

LAURIER CLOUTIER

LA DEMANDE est telle dans le marché des résidences pour personnes âgées que plusieurs n'ont pas de locaux vacants et certaines ont des listes d'attente d'un an ou deux.

Les Jardins intérieurs, de l'arrondissement de Saint-Lambert, ont des personnes âgées qui « attendent parfois depuis deux ans », déclare à *La Presse Affaires* la directrice générale, Jaclyne Thériault. Ce complexe, avec 446 résidents dans deux tours, « parmi les plus grosses du secteur dans la région de Montréal », et donnant sur le golf, n'a qu'un studio disponible.

Le Groupe Savoie, qui compte sept résidences avec plus de 3000 personnes âgées, « n'a pas de listes d'attente de deux ou trois ans », assure Nataly Savoie, copropriétaire et vice-présidente au marketing, « mais le taux d'occupation est quasi inexistant ». Et M^{me} Savoie trouve des moyens pour accommoder des clients. Si certains demandent une vue sur le mont Saint-Hilaire ou le côté sud au 2^e étage, le groupe peut leur offrir d'autres locaux devenus vacants en attendant.

Aussi vice-présidente de l'Association des résidences et CHSLD (centres d'hébergement et de soins de longue durée) privés du Québec, Nataly Savoie a actuellement « la plus grande résidence en construction au Canada », le Manoir Saint-Léonard de 617 unités qui ouvrira en décembre prochain. De son côté, son Manoir Pointeaux-Trembles doit être prêt l'été prochain. Son Manoir Dollard-des-Ormeaux n'accueille des retraités que depuis mars dernier. Dans l'arrondissement de Boucherville, le groupe Harmonie a amorcé la construction d'une résidence-hôtellerie de 150 appartements et 26 suites, qui doit ouvrir l'été prochain. « Il y a une forte demande. Les besoins sont criants », explique Nataly Savoie, du groupe fondé par ses parents il y a 15 ans.

« Les gens sont bien informés et font des choix éclairés. Il n'y a



PHOTO ALAIN ROBERGE, La Presse ©

Le chantier du projet Harmonie, résidence-hôtellerie pour personnes retraitées dans l'arrondissement de Boucherville.

presque pas de déménagements, une fois leur choix fait », ajoute M^{me} Savoie. « Dans nos résidences, les clients sont comme chez eux avec, en plus, l'impression de vivre au Club Med à l'année », grâce aux services offerts : piscine, bain à remous, sauna, bibliothèque.

Les Jardins intérieurs offrent aussi un grand nombre de services, dont des infirmières, une pharmacie et une navette pour les sorties. Le studio coûte 830 \$ par mois, comparativement à 1600 \$ pour l'appartement de 3 pièces et demi et 1800 \$ pour le quatre et demi avec vue sur le golf. La demande est forte et ne provient de Saint-Lambert que dans 10 % des cas, car ce sont des tours de haut de gamme recherchées. La clientèle vient de

Montréal et même d'Abitibi, souligne Jacqueline Thériault. Des membres des familles Perron et Saucier, célèbres pour leurs entreprises forestières, séjournent aux Jardins intérieurs en raison de la proximité de leurs enfants, qui habitent maintenant Montréal.

Au Manoir Saint-Léonard, le studio se louera 1035 \$ par mois mais le loyer reviendra à moins de 900 \$ pour les personnes âgées qui touchent un crédit d'impôt pour le maintien à domicile ou l'allocation au logement, souligne Nataly Savoie. « Si l'ainée reçoit la pension de retraite (gouvernementale), elle a la capacité financière de louer un

appartement, avec les trois repas inclus ». La moyenne d'âge aux Jardins intérieurs est de 85 ans, comparativement à 80 ans au Groupe Savoie, qui comprend le Manoir Boucherville.

C'est Cogir qui gère Les Jardins intérieurs, de même que 13 autres résidences, à Montréal, sur la Rive-Sud et à Québec, le Manoir Manrese.

Elad, un groupe d'investisseurs discrets d'Israël, possède ces 14 résidences, de même que plusieurs centres commerciaux, dont Place Portobello, dans l'arrondissement de Brossard, et Place de la Capitale, à Québec.

| RÉSIDENCES |

Suite de la page E1

Les résidences pour personnes âgées accaparent 59 % des mises en chantier locatives totales en 2003, comparativement à 43 % en 1999, souligne de son côté Sandra Girard, analyste principale de la SCHL. Le taux d'occupation des résidences de 20 unités a chuté à 3 %, dans le cas des immeubles offrant chambres et pension, et à près de 1 % dans le cas des appartements. Avec un loyer moyen de 1054 \$ pour un appartement à une chambre, dit-elle, une résidence est plus facile à rentabiliser que du locatif conventionnel.

Le taux d'occupation pour les studios reste plus élevé dans la région de Montréal car les personnes âgées préfèrent des locaux plus vastes, avec des services. Selon la dernière étude de la SCHL, les loyers des résidences avec appartements ont augmenté en moyenne de 4,7 % dans la région de Montréal, avec une pointe à 6,6 % à Laval et dans la Couronne nord, deux régions qui devaient faire du rattrapage.

C'est dans les résidences de moyenne gamme que les personnes âgées trouvent le plus difficilement des locaux disponibles, selon l'étude de la SCHL. Il y a un peu de locaux vacants dans le haut de gamme et les immeubles de grande taille (100 logements et plus). Dans les résidences plus petites, le loyer continue d'être plus abordable. Le bas de gamme attire moins la clientèle. D'ailleurs, les personnes âgées ont souvent les moyens financiers de se permettre un bon niveau de qualité.

L'île de Montréal n'offre toujours pas assez de résidences vu l'importance de sa population âgée, contrairement à Laval où elle est très bien desservie, ajoute la SCHL.

L'économie du Québec et les constructeurs devront s'ajuster à la retraite prochaine des baby-boomers, même s'ils disposeront de revenus beaucoup plus importants que ceux de leurs parents, a déclaré de son côté Sylvain Dufresne, économiste senior d'Hydro Québec. La baisse du nombre de ménages va faire reculer les mises en chantier, note Kevin Hughes, mais le Québec a encore deux ou trois bonnes années devant lui.

745i
BMW Série 7

www.bmwmontreal.ca

Le plaisir de conduire.™

Votre jet privé

L'occasion de vous envoler

À partir de
999 \$
par mois pendant 36 mois

Comptant	Paiement
10 200 \$	999 \$
6 000 \$	1 125 \$
0 \$	1 299 \$

La Série 7 est l'expression achevée du perfectionnisme maniaque des ingénieurs de BMW. Technologie de sécurité routière intégrée F.I.R.S.T. Système de navigation avec GPS. Et plus de puissance qu'il n'en faut pour en faire la meilleure voiture sport de luxe au monde. Que dire de plus, sinon que vous n'aurez jamais eu autant de plaisir à piloter.

4,9 %
Taux de location offert sur la 745i.*

Montréal
BMW Canbec
4090, rue Jean-Talon Ouest
(514) 731-7871
www.bmwcanbec.com

Banlieue Ouest
Automobiles Jalbert
16710, autoroute
Transcanadienne
Kirkland
(514) 695-6662
(514) 343-3413
www.jalbert-auto.qc.ca

BMW Laval
2450, boul. Chomedey
(450) 682-1212
(514) 990-2269
www.bmwval.com

Rive-Sud
Park Avenue BMW
Nouvelle adresse
8400, boul. Taschereau Ouest
Brossard (450) 445-4555
Montréal (514) 875-4415
www.parkavenuebmw.com

Formation de conduite BMW
Pour plus de sécurité sur nos routes

Offre valable sur le modèle 2003 745i neuf, automatique, en stock. Le taux de location est celui offert exclusivement par les Services financiers BMW et est disponible auprès des concessionnaires participants, conditionnellement à l'approbation du crédit. Profitez du programme de dépôt de sécurité multiple pour obtenir un taux d'intérêt encore plus avantageux. Les mensualités tiennent compte du rabais des concessionnaires participants et sont établies en fonction d'un contrat de crédit-bail à terme de 36 mois et d'un versement initial tel qu'indiqué. * Le taux de location est de 4,9 %. Valeur résiduelle garantie de 53 075 \$. Des frais de 0,30 \$ le kilomètre s'appliquent sur la portion du kilométrage excédant 20 000 km par année. Premier versement et dépôt de sécurité exigés. Consultez votre concessionnaire BMW du Grand Montréal pour connaître tous les détails. Cette offre prend fin le 30 septembre 2003. Photo à titre indicatif seulement. Entretien inclus pendant 3 ans ou 60 000 km, selon les intervalles recommandés par BMW. Fret, transport, préparation, frais d'administration et taxes en sus.

3163295

Marc Chauve
créateur

Carole Meyer
animatrice

Atelier de Communication Pratique
SAVOIR S'EXPRIMER
RIRE ET FAIRE RIRE
CONVAINCRE ET VENDRE

Soirée de démonstration
(publique et gratuite).

Mardi 16, mercredi 17 ou jeudi 18 septembre 2003 à 19 h
Montréal, centre-ville - Réservez S.V.P.

Atelier d'automne : le mercredi soir du 1^{er} octobre au 26 novembre 2003
avec la présence du créateur Marc Chauve le 29 octobre 2003
Possibilité de faire des ateliers sur votre lieu de travail

(514) 356-2232

cast

www.cmformation.com

SÉRIE 5 DISPONIBLE
JUSQU'AU 29 SEPTEMBRE 2003

BANQUE NATIONALE

Billets « Blue Chip »
Sécurité, croissance et flexibilité

- Lié à la performance d'un portefeuille de 20 titres canadiens de premier ordre (« Blue Chip »)
- Capital garanti à 100%*
- Négociable avant l'échéance
- Potentiel de rendement illimité à l'échéance*
- Aucuns frais de gestion

Potentiel de rendement annuel composé de
8,95%*
à la mi-terme

* Le billet lié à un portefeuille canadien « Blue Chip » est un placement à capital protégé à l'échéance. Le billet offre un rendement illimité sur un terme de 7 ans. Cependant, la Banque Nationale du Canada pourra, à son gré, racheter le billet par anticipation 3,5 années après l'émission avec une prime de 35 % ce qui représente un rendement annuel composé de 8,95 % et le cas échéant, l'investisseur ne pourra pas participer pleinement à l'augmentation de la valeur du portefeuille de référence jusqu'à cette date. La variation du portefeuille de référence influera directement sur l'intérêt à payer. Il est donc possible qu'aucun intérêt ne soit versé.

LES BILLETS SONT DISPONIBLES
AUPRÈS DE VOTRE SUCCURSALE DE
LA BANQUE NATIONALE ET DE VOTRE
COURTIER EN VALEURS MOBILIÈRES

**FINANCIÈRE
BANQUE
NATIONALE**

L'information complète relative aux billets est contenue dans le Document d'information qui peut être obtenu sur demande. Les acheteurs éventuels sont priés de prendre connaissance du Document d'information avant d'investir dans les billets.

Membre du Fonds canadien de protection des épargnants

1-800-361-8838

3169603A

INVESTIR

Les propos de Quebecor portent leurs fruits

MARTIN VALLIÈRES
LA PRESSE À TORONTO

LES INVESTISSEURS boursiers ont manifestement apprécié les propos des dirigeants de Quebecor et de ses filiales lors des longues présentations financières de cette semaine à Montréal et Toronto, qui étaient d'ailleurs des premières pour l'entreprise.

Les actions de Quebecor ont conclu hier à la Bourse de Toronto une autre semaine de gain nettement plus élevé que les indices de marché. Elles ont encore gagné 80 cents hier pour terminer à 22,05 \$, ce qui représente un gain de 5,7 % pour la semaine et de 16 % depuis le début de septembre.

Selon des analystes, cette poussée boursière de Quebecor est surtout attribuable à la possibilité d'une première émission d'actions par Quebecor Media d'ici quelques mois, telle qu'évoquée par le président Pierre Karl Péladeau.

Quebecor Media est l'entreprise constituée il y a deux ans avec la Caisse de dépôt et placement du Québec pour acquérir le câblodistributeur Vidéotron et sa filiale de télédiffusion TVA. Quebecor Media regroupe aussi d'autres actifs importants comme le groupe de quotidiens Sun Media.

Au lendemain de la présentation de Quebecor, à Toronto, des analystes donnaient hier une bonne note aux dirigeants de l'entreprise pour la teneur générale de leur propos.

« Ils ont fait une bonne présentation. À propos de Quebecor Media en particulier, on comprend mieux l'ensemble de ses actifs et leur position dominante sur le marché québécois », a commenté Jeffrey Fan, analyste au bureau torontois de la firme UBS.

Dans un commentaire distribué hier à ses clients, M. Fan faisait part du « bon travail » effectué par Quebecor pour réduire son endettement depuis un an.

Il soulignait aussi la remise en forme chez Vidéotron qui lui permet maintenant de combler son retard par rapport à ses pairs au Canada avec le taux de pénétration de l'Internet à haute vitesse et de la télévision numérique parmi ses abonnés.

Jeffrey Fan a haussé de 24 \$ à 26 \$ son prix cible pour les actions de Quebecor d'ici un an.

Chez Valeurs Mobilières Desjardins, l'analyste Carl Bayard a réitéré son prix cible de 25 \$ et sa recommandation de « premier choix » pour les actions de Quebecor après la présentation de ses dirigeants, lundi à Montréal.

« La réduction de l'endettement,

l'amélioration de l'exploitation chez Quebecor Media et les ajustements de capacité de production chez Quebecor World (imprimerie) devraient soutenir la hausse des actions au cours des prochains mois », a écrit M. Bayard.

En contrepartie, alors que la perception de Quebecor parmi les investisseurs boursiers prend du mieux, les inquiétudes persistent à propos de la grosse filiale d'imprimerie, Quebecor World.

Ses actions ont d'ailleurs stagné autour de 26,30 \$ à la Bourse de Toronto cette semaine alors que celles de Quebecor poursuivaient leur élan.

Lors de la présentation à Toronto, des analystes ont posé des questions sur les revenus de Quebecor World qui souffrent en raison de la surcapacité de l'industrie. Ils se sont aussi inquiétés des nombreux changements à sa haute direction.

Pour l'analyste David McFaden, de Valeurs Mobilières Sprott à Toronto, ces doutes envers Quebecor World augurent mal pour la valeur boursière de Quebecor.

« Après les gains plutôt faciles des derniers jours, je m'attends à ce que les actions de Quebecor stagnent tant que les résultats de Quebecor World ne seront pas meilleurs », a-t-il averti ses clients, hier.

L'or pèse sur la Bourse de Toronto

Reuters

TORONTO — La Bourse de Toronto s'est montrée prudente hier dans l'attente d'une nouvelle série d'avertissements sur résultats et a terminé en baisse alors que le recul de l'or effaçait les petits gains des secteurs de la santé et des matériaux.

L'indice composite S&P/TSX a perdu 18,41 points, soit 0,24 %, terminant la séance à 7580,07. Le TSX a laissé filer 0,42 % sur la semaine.

À New York, le marché a fait montre de plus d'optimisme et l'in-

dice Dow Jones s'est octroyé 11,79 points, soit 0,12 %, à 9471,55 après être descendu jusqu'à 9380,95. L'indice S&P 500 est monté de 2,21 points, ou 0,22 %, à 1018,63 après un plus bas de 1007,71.

Sur le NASDAQ, l'indice Composite a pris 8,95 points, soit 0,48 %, à 1585,04 après un creux à 1821,98.

Sur la semaine, le Dow Jones a reculé de 0,33 %, le S&P de 0,27 % et le Composite de 0,17 %.

« Les gens se tournent vers la prudence. Les trois prochaines semaines seront celles des avertissements sur résultats », a commenté

John Kinsey, gestionnaire de portefeuilles chez Caldwell Securities Ltd, à propos du parquet torontois.

La confiance du marché s'est avérée négative avec 604 baisses contre 559 hausses.

Dans l'ensemble, huit des 10 sous-indices du parquet torontois ont glissé en cours de séance, le sous-groupe de l'or menant le bal avec une chute de 2,39 % après une diminution du cours du lingot.

La minière Barrick Gold a perdu 96 cents canadiens, ou 3,45 %, à 26,90 \$ canadiens, et Kinross Gold 16 cents canadiens, ou 1,45 %, à 10,89 \$ canadiens.

Presse Canadienne

Stelco vendrait le tiers de ses actifs

TORONTO — Stelco inc. pourrait mettre en vente le tiers de ses actifs — totalisant 2,8 milliards — dans un effort de rationalisation qui lui permettrait d'éviter la faillite, écrit le *National Post* dans son numéro d'hier.

Selon le nouveau PDG de l'entreprise en difficulté, Frederick Telmer, cité par le journal, Stelco veut vendre ses divisions de petites aciéries électriques et de produits manufacturés. La mesure réduirait les activités de Stelco à deux aciéries intégrées à Hamilton et Nanticoke, en Ontario. « Tout le reste, on peut dire, est non essentiel, a affirmé M. Telmer. Nous devons nous concentrer sur les activités essentielles. »

Si le projet se réalise, Stelco laissera partir 790 millions en revenus annuels, ou 28 % de ses revenus totaux de l'an dernier. En ce qui concerne la production, la restructuration signifierait une baisse de 1,1 million de tonnes, ou 24 % de l'acier livré par l'entreprise l'an dernier. Ces chiffres pourraient encore grimper dans le cas où Stelco cède certaines participations qu'elle a dans quatre mines de minerai de fer.

LE PÉTROLE

NEW YORK (AP) Prix par baril en \$ US			
	Vendredi	Jeu	
Saudi Arabian Light	26,06	26,57	
North Sea Brent	27,05	27,25	
West Texas Intermediate	28,13	29,23	

LES MÉTAUX

MARCHÉ DE LONDRES PRIX EN DOLLARS US PAR TONNE MÉTRIQUE

FERMETURE			
CUIVRE (catégorie-A)			
Comptant	1803—1804		
3 mois	1818—1818,5		
15 mois	1820—1825		
PLOMB			
comptant	515—516		
3 mois	518—518,5		
15 mois	525—530		
ALUMINIUM			
comptant	1410—1411		
3 mois	1419—1419,5		
15 mois	1420—1425		
NICKEL (dollars)			
comptant	10000—10010		
3 mois	9940—9950		
15 mois	9220—9270		
ÉTAIN			
comptant	4890—4895		
3 mois	4910—4920		
15 mois	4850—4860		
ZINC (qualité supérieure)			
comptant	810,5—811		
3 mois	827,5—828		
15 mois	853—858		

L'OR

(AP) — Cours de l'or vendredi en dollars US par once, sur les cinq principales places financières:

Hong Kong:	\$375,45 (\$—3,25)
Londres:	\$375,45 (\$—3,25)
Paris:	\$378,06 (\$—0,83)
Zurich:	\$378,02 (\$+1,32)
(PC) L'or cotait à 509 \$ CAN à l'offre (374 \$ US) et 510 \$ CAN à la demande (375\$ US) hier à la clôture chez Thomas Cook, courtier en métaux précieux et devises étrangères.	

L'ARGENT

Les courtiers londoniens ont haussé vendredi le prix de l'argent de (\$0 0900) cents américains par rapport à l'ouverture de la veille.

Vendredi: \$5 3150
MONTREAL — Handy & Harman évaluaient hier le prix de l'argent canadien (\$7 421) (\$—0 175) l'once troy.
NEW YORK — Handy & Harman évaluaient hier le prix de l'argent américain (\$5 235) (\$—0 110) l'once troy.

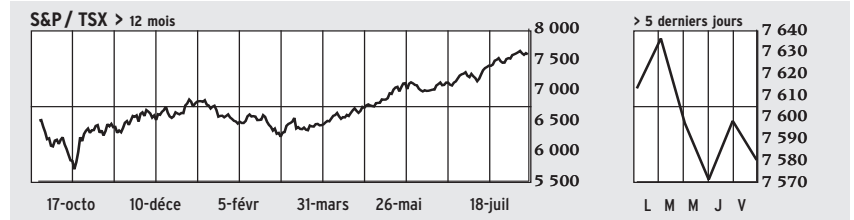
BOURSES ÉTRANGÈRES

	52 sem.			
	Auj.	Jour Préc.	Haut	Bas
Amsterdam (AEX)	328.27	330.50	342.20	218.44
Bruxelles (Bel-20)	2089.97	2088.93	2116.31	1426.59
Francfort (dx)	3508.06	3566.85	3668.67	2202.96
Hong Kong	x-n-a	10883.52	11170.61	8409.01
Londres (250)	5625.3	5610.3	5778.9	3802.0
Londres (FT100)	4237.8	4242.2	4292.1	3287.0
Mexico (ipc)	7712.75	7741.87	7814.63	5763.87
Milan (m)	19016	19078	19415	15125
Paris (cc)	3322.56	3348.25	3422.78	2403.04
Sydney (o)	3195.2	3197.1	3237.5	2673.3
Tokyo (ndj)	10712.81	10546.33	10922.04	7607.88
Zurich (sm)	5307.8	5313.8	5336.3	3675.4

LES DIVIDENDES

	Taux	Paiement	Enreg.
	0,01 trim. C.	08-09-03	12-09-03
Cars4U Ltd	0,10 trim. C.	31-10-03	15-10-03
Empire Co. (A&B)	0,05 trim. C.	01-10-03	19-09-03
Ensign Res. Serv. Grp.	0,10 trim. C.	30-10-03	16-10-03
Reitmans (Canada) Ltée	0,63 trim. C.	30-10-03	30-09-03
Trans-Canada Power	0,035 trim. C.	27-10-03	06-10-03
Transcontinental Inc.	0,22 trim. C.	28-10-03	17-10-03
(B)Van Houtte Inc.			

BOURSE DE TORONTO



HIER					
OUVERTURE	HAUT	BAS	FERMETURE	VAR. 1 J	VAR. 1 AN
7 578,50	7 598,48	7 559,37	7 580,07	-0,24%	16,31%

ACTIONS NÉGOCIÉES	1 364	GAINS	559	PERTES	604	INCHANGÉES	201
-------------------	-------	-------	-----	--------	-----	------------	-----

52 semaines	HAUT	BAS	Volume (millions)	HIER	JOUR PRÉCÉDENT
	7 662,27	5 678,28		238	227

SOUS-INDICES					
	FERMETURE	VARIATION		FERMETURE	VARIATION
Services financiers	122,28	-0,16	Prod. consom. discréc.	81,13	-0,40
Matériaux de base	131,90	0,53	Services de télécom.	60,50	-0,07
Énergie	139,36	-0,78	Prod. consom. de base	163,57	-0,77
Produits industriels	71,68	-0,86	Service publics	144,70	-0,92
Tech. de l'information	24,70	-0,18	Soins de santé	74,03	0,29

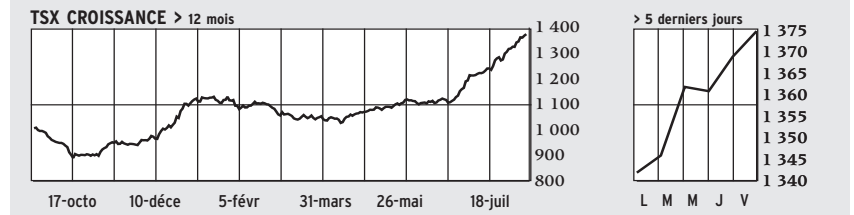
AUTRES INDICES CANADIENS							
	FERMETURE	VAR.	VAR. (%)		FERMETURE	VAR.	VAR. (%)
S&P / TSX 60	427,13	-0,73	-0,17	S&P / TSX Moyen. Cap.	486,60	-2,80	-0,57
S&P / TSX Petites cap.	523,37	-1,48	-0,28	DJ Can. Titans (40)	1 109,22	-0,96	-0,09

LES 10 PLUS ACTIFS		VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (\$)	VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (\$)
KINROSS GOLD CORP	34906202	10,83	-0,22	WIRELESS MATRIX	4074585	2,00	-0,15
NORTEL NETWORKS	24706446	5,56	0,10	CAE INC	2973505	6,43	-0,29
BOMBARDIER/B	6655027	5,50	-0,18	ELDORADO GOLD COR	2953155	3,22	-0,03
WHEATON RIVER M.	5813983	2,56	-0,07	PLACER DOME INC	2550642	19,04	-0,39
ALCAN INC	4915249	52,83	4,64	BEMA GOLD CORP	1962061	3,25	-0,10

TITRES GAGNANTS EN %				TITRES GAGNANTS EN \$			
	VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (%)		VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (\$)
IMI INTL MED.INN	130053	4,64	21,47	E-L FINANCIAL	10490	302,00	14,00
HELIIX BIOPHARMA	283109	7,25	19,05	ALCAN INC	4915249	52,83	4,64
WESTAIM CORP	895281	3,01	15,77	ANGIOTECH PHARMA.	220795	59,65	2,53
GERDAU AMERISTEEL	372000	3,44	12,79	WEYERHAEUSER	1620	83,04	1,29
FORBES MEDI-TECH	197924	2,77	10,80	INCO LTD	1227657	37,33	1,28

TITRES PERDANTS EN %				TITRES PERDANTS EN \$			
	VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (%)		VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (\$)
INVESTPRINT CORP	8300	2,25	-15,09	GILDAN ACTIVEWEAR	751050	39,10	-2,80
CRYSTALLEX INTL	480561	3,35	-9,46	ALLSTREAM INC-CL	3157	52,00	-2,37
LA SENZA CORP.	157190	11,90	-7,39	FAIRFAX FINANCIAL	32949	220,00	-2,20
WIRELESS MATRIX C	4074585	2,00	-6,98	ALLSTREAM INC/B	9400	52,38	-2,17
GILDAN ACTIVEWEAR	751050	39,10	-6,68	COGNOS INC	178613	43,30	-2,08

BOURSE DE CROISSANCE TSX



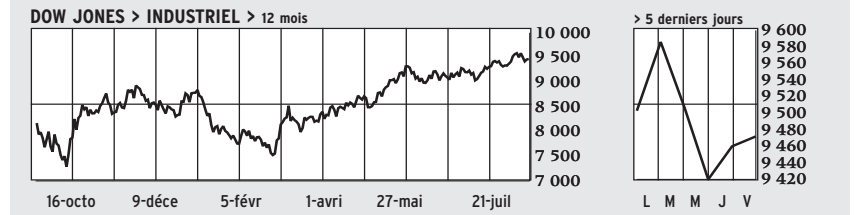
HIER					
OUVERTURE	HAUT	BAS	FERMETURE	VAR. 1 J	VAR. 1 AN
1 374,47	1 374,88	1 368,57	1 374,55	0,43%	36,51%

ACTIONS NÉGOCIÉES	45	GAINS	12	PERTES	19	INCHANGÉES	14
-------------------	----	-------	----	--------	----	------------	----

52 semaines	HAUT	BAS	Volume (millions)	HIER	JOUR PRÉCÉDENT
	1 374,88	887,29		74	62

LES 10 PLUS ACTIFS		VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (\$)	VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (\$)
ENDEAVOUR MINING	3152264	2,94	0,04	VENSTAR INC-CL A	1113000	0,12	0,02
LAS VEGAS FROM H.	2994500	0,10	0,03	NETSCENTS INTERNET	1002000	0,05	-0,02
AMERICAN BONANZA	1783017	0,35	0,02	ADVECTUS LIFE SCI	979040	0,10	-0,01
DIAGEM INTL RES.	1524100	0,35	-0,01	CONS PINE CHANNEL	891891	0,05	0,00
ECSTALL MINING	1427963	0,25	0,08	KWG RESOURCES INC	873400	0,09	-0,01

NEW YORK



HIER					
OUVERTURE	HAUT	BAS	FERMETURE	VAR. 1 J	VAR. 1 AN
9 456,88	9 488,32	9 380,95	9 471,55	0,13%	13,03%

ACTIONS NÉGOCIÉES	3 415	GAINS	1 914	PERTES	1 306	INCHANGÉES	195
-------------------	-------	-------	-------	--------	-------	------------	-----

52 semaines	HAUT	BAS	Volume (millions)	HIER	JOUR PRÉCÉDENT
	9 609,09	7 197,49		1 241	1 310

AUTRES INDICES DES AMÉRIQUES									
	FERMETURE		VARIATION			FERMETURE		VARIATION	
S&P 500 composé		1 018,63		2,21	Dow Jones serv. publics		245,71		1,73
S&P 100 composé		512,30		0,93	AMEX composé		988,00		0,51
Dow Jones transport		2 735,60		0,53	Russell 2000		509,06		1,63

LES 10 PLUS ACTIFS		VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (\$)	VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (\$)
LUCENT TECH.	21862000	2,24	0,05	NORTEL NETWORKS	12681800	4,08	0,10
FIRSTENERGY CORP	15162100	31,81	0,71	PFIZER INC	11127300	31,90	0,06
LIBERTY MEDIA /A	14333300	10,70	-0,10	ALCAN INC	10640100	38,81	3,82
AOL TIME WARNER	13314000	15,20	-4,68	HOME DEPOT INC	9748000	31,59	-0,17
GENERAL ELECTRIC	13004200	31,53	0,05	EXXON MOBIL CORP	9418800	37,73	-0,27

TITRES GAGNANTS EN %				TITRES GAGNANTS EN \$			
	VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (%)		VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (\$)
ALSTOM SA-SPONS	65900	3,64	12,35	ALCAN INC	10640100	38,81	3,82
MILLER INDUS.TENN	36600	4,61	12,17	WHITE MOUNTAINS	5700	397,00	3,00
THERAGENICS CORP	194000	5,70	11,33	TOYOTA MOTOR CORP	214600	63,25	2,31
GRUPO TMM-SP/A	93200	3,42	11,04	HOVNAIAN ENTERPR	534100	62,80	1,84
ALCAN INC	10640100	38,81	10,92	PHELPS DODGE CORP	821000	49,45	1,79

TITRES PERDANTS EN %				TITRES PERDANTS EN \$			
	VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (%)		VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (\$)
JANUS CAPITAL GRO	9264200	14,50	-8,69	BERKSHIRE HATH./B	5620	2508,0	-7,00
GILDAN ACTIVEW/A	89800	28,64	-6,31	PROGRESSIVE CORP	2287200	69,64	-3,19
FRIEDMAN'S INC/A	384100	15,20	-5,24	POLARIS INDUSTRIE	659900	72,44	-3,12
SHAW GROUP INC	1846700	11,00	-4,68	GILDAN ACTIVEW/A	89800	28,64	-1,93
PROGRESSIVE CORP	2287200	69,64	-4,38	CHUBB CORP	1857900	64,85	-1,86

E DE TORONTO

[illegible]

FONDS COMMUNS DE PLACEMENT

[illegible]

FONDS

Suite de la page E

[illegible]

BOURSE DE CROISSANCE TSX (CDNX)

74 799 199

1374 55

+5 83

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

E - F

G - H

I - J

K - L

M - N

O - P

Q - R

S - T

U - V

W - X

Y - Z

Volts

Watts

HA

BA

FA

MA

FA

MA

FA

MA

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

Varient

A - B

C - D

Les marchés résistent, les sociétés en profitent



STÉPHANIE GRAMMOND
sgrammon@lapresse.ca

Les marchés boursiers gardent la tête haute. Même après six mois de hausse, ils continuent de résister. Cette semaine, l'indice S&P/TSX composé de la Bourse de Toronto a fléchi de 0,43 %. Mais il reste en hausse de 0,93 % depuis le début de septembre, et de 14,6 % depuis le début de 2003.

« Il reste quatre mois d'ici la fin de l'année. Les mois de septembre et de décembre sont des périodes délicates car les sociétés font leur préannonce de résultats financiers, ce qui augmente les risques d'accidents en Bourse », souligne la gestionnaire-conseil du Portefeuille des lecteurs, Johanne Pichette, de CDP Capital. Comme la croissance des profits a été très soutenue dernièrement, il ne serait pas étonnant de vivre une décélération de la croissance.

Par contre, différents facteurs continuent de réjouir les investisseurs optimistes qui tablent sur une reprise économique mondiale généralisée.

L'indice précurseur de l'Organisation de coopération et de développement économique (OCDE) a augmenté de 1,1 % en juillet, après un gain de 1 % en juin.

La Chine a encore une fois donné des signes de sa vigueur. Sa production industrielle a augmenté de 17 % en août.

Du côté du Japon, le rebond de 57 % des titres des banques envoie un excellent signal pour l'économie.

En Inde, les entreprises embauchent à pleines portes : les pays industrialisés se tournent de plus en plus vers le pays le plus peuplé du monde après la Chine non seule-

Le Portefeuille des lecteurs LA PRESSE AFFAIRES

SECTEUR	SOCIÉTÉ (SYMBOLE)	ACTION		VALEUR AU 30 SEPT. 2002	COURS ACTUEL	VALEUR ACTUELLE	VARIATION	
		NBRE	COÛT MOYEN				PAR RAPPORT AU COÛT MOYEN	CETTE SEMAINE
Énergie	Petro-Canada (PCA)	56	36,35\$	2 607\$	55,47\$	3 106\$	52,60%	-0,32%
Matériaux de base	Alcan (AL)	66	56,02\$	2 590\$	52,83\$	3 487\$	-5,69%	8,15%
	Cascades (CAS)	152	12,25\$	2 584\$	14,05\$	2 136\$	14,69%	1,44%
Produits industriels	Bombardier (BBD.B)	594	7,91\$	2 590\$	5,50\$	3 267\$	-30,47%	-6,94%
	CAE (CAE)	568	4,56\$	2 590\$	6,43\$	3 652\$	41,01%	0,47%
Consommation discrétionnaire	Canadian Tire (CTR.A)	96	25,02\$	2 580\$	35,38\$	3 396\$	41,41%	-0,06%
Consommation de base	Groupe Jean Coutu (PJC.A)	149	17,40\$	2 593\$	15,27\$	2 275\$	-12,24%	3,18%
	Aliments Maple Leaf (MFI)	237	10,91\$	2 586\$	9,90\$	2 346\$	-9,26%	-1,98%
	Molson (MOL.A)	83	31,00\$	2 573\$	34,63\$	2 874\$	11,71%	-1,65%
	Empire (EMP.A)	96	27,13\$	2 604\$	24,90\$	2 390\$	-8,22%	-5,14%
Soins de santé	Biovail (BVF)	66	60,51\$	2 594\$	58,51\$	3 862\$	-3,31%	6,58%
Services financiers	Banque Royale (RY)	49	50,00\$	2 582\$	59,75\$	2 928\$	19,50%	-0,05%
	Financière Power (PWF)	74	34,80\$	2 575\$	43,54\$	3 222\$	25,11%	1,33%
Service de télécommunications	BCE (BCE)	92	34,42\$	2 585\$	30,01\$	2 761\$	-12,81%	-1,22%
Services publics	TransCanada PipeLines (TRP)	115	20,55\$	2 599\$	25,40\$	2 921\$	23,60%	-0,55%

> MONTANT INVESTI au 31 janvier 2002
> VALEUR ACTUELLE
> VARIATION DEPUIS LA CRÉATION au 31 janvier 2002

45 002\$
44 624\$
-0,84%

> VARIATION DEPUIS LA RÉVISION au 30 septembre 2002
> VARIATION PAR RAPPORT AU COÛT MOYEN
> VARIATION CETTE SEMAINE

14,92%
5,77%
0,29%

N.B. : Le nouveau Portefeuille des lecteurs a été constitué en date du 30 septembre 2002.
MISE EN GARDE : Ce portefeuille est constitué à partir des choix des lecteurs. Il ne s'agit pas de recommandations d'achat de titres.

ment pour la production de biens à faibles coûts, mais aussi pour l'impartition de services (ex : centre d'appels).

Même la Russie prend du mieux, ce qui est loin d'être étranger au fait que le prix du pétrole reste élevé.

Vague de financements

Avec le rebond des Bourses, les firmes de courtage ne chôment pas : de nombreuses sociétés ont profité de la relance de leurs actions pour aller moissonner des capitaux frais. D'autres ont saisi l'occasion pour faire leurs premiers pas sur les parquets. En août dernier, 17 sociétés se sont inscrites à la

Bourse américaine, ce qui représente le plus grand nombre de premiers appels publics à l'épargne depuis le printemps 2002.

La course aux émissions publiques a été particulièrement active dans le secteur aurifère. Il faut dire que le prix de l'or vient d'atteindre son sommet des sept dernières années. Le Klondike ! Après avoir dépassé le seuil où il s'était cassé le nez en février dernier, soit 380 \$US l'once, le prix de l'or franchira-t-il la barrière des 350 euros l'once (395 \$US) où il s'est arrêté jusqu'ici ?

Dans bien d'autres secteurs, les entreprises ont annoncé de nouveaux financements. À l'intérieur

du Portefeuille des lecteurs, CAE a justement annoncé une entente de prise ferme avec la firme de courtage Scotia visant une émission d'actions de 175 millions de dollars.

L'émission des nouveaux titres diluera les profits par action de 12 %, rapporte M^{me} Pichette. « Mais comme une partie du montant qui n'est pas encore déterminée servira à rembourser des dettes, la dilution nette sera de 7 à 10 % », ajoute-t-elle.

Cette nouvelle a ravivé les espoirs des investisseurs qui s'attendent à ce que CAE obtienne un contrat évalué à 885 millions US sur cinq ans de la part de l'armée

américaine pour la formation de pilotes d'hélicoptères, en partenariat avec Boeing. Le montant de l'émission pourrait servir à mettre le projet sur les rails... mais les marchés seront bien déçus si rien ne démarre.

Alcan: l'action monte

Pour le Portefeuille des lecteurs, la grande nouvelle de la semaine demeure l'acquisition de Pechiney par Alcan qui devient le chef de file mondial de l'aluminium. « Comme le montre la hausse de 10 % du titre d'Alcan après l'annonce, les investisseurs apprécient qu'Alcan ait gardé la tête droite et que le prix soit correct. Ils sont soulagés car ils avaient l'inquiétude qu'Alcan paie trop cher », a commenté M^{me} Pichette. En fin de compte, l'offre s'élève à 48,5 euros par action de Pechiney dans la mesure où 95 % des titres seront déposés, autrement le prix sera de seulement 47,5 euros. Rappelons que l'offre initiale d'Alcan en juillet se chiffrait à 41 euros l'action.

Pour payer son achat, Alcan émettra 47 millions d'actions, ce qui augmentera son poids au sein de l'indice de la Bourse de Toronto. « Alcan représentera 2,79 % de l'indice, par rapport à 2,38 % en ce moment, et passera du 11^e au 10^e rang des plus importantes sociétés canadiennes », dit M^{me} Pichette. Ce changement attirera automatiquement tous les investisseurs individuels qui se contentent de reproduire la composition de l'indice.

Alcan estime que la transaction lui permettra de réaliser des synergies de 250 millions US et que ses bénéfices par action seront rehaussés de 44 cents sur deux ans.

Mais encore faut-il que les instances réglementaires américaines et européennes donnent leur bénédiction au mariage. Les actionnaires devront donc retenir leur souffle jusqu'à ce que le bureau de la concurrence de l'Union européenne rende sa décision à la fin de septembre.

CHARLES GRANDMONT
Reuters

AIR CANADA veut que ses créanciers aient soumis leurs réclamations d'ici le 15 novembre de façon à ce que le premier transporteur canadien puisse compléter sa restructuration avant la fin de l'année, a indiqué la compa-

gnie hier dans des documents déposés en cour. Selon certaines estimations, les réclamations pourraient atteindre 8 milliards. Air Canada a déjà fait savoir qu'elle n'avait pas l'intention de régler ses dettes en argent, mais plutôt par de nouvelles actions de la compagnie restructurée.

Le règlement des réclamations de créan-

ciers serait la dernière étape de la restructuration d'Air Canada, qui a débuté le 1^{er} avril dernier. La compagnie a déjà obtenu des concessions de ses travailleurs et de ses locuteurs d'avions afin de réduire son parc aérien ainsi que ses frais d'exploitation.

Les employés d'Air Canada ont consenti des concessions d'environ 1,1 milliard et certains syndicats ont accepté déposer des réclama-

tions en tant que créanciers pour obtenir compensation.

« C'est une des options que nous considérons », a indiqué le porte-parole de l'Association des pilotes d'Air Canada, Serge Beaulieu. Les créanciers suivent de près ce processus car il aura une grande influence sur ce qu'Air Canada aura à leur offrir pour régler leurs réclamations.

BOURSE DE CROISSANCE TSX (CDNX)

Suite de la page E 10

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net						
NSR Res Inc	25	0,04	0,04	0,04	0,00	Paradyms Vens	264	0,19	0,16	0,17	0,00	Quartz Mtn y	21					Roca Mns Inc	1737	0,44	0,40	0,40	-0,03	Sotrock Mnr	200	0,08	0,08	0,08	0,03	Trioli Ltd	145	0,33	0,33	0,33	-0,02	Vigil Health	535	0,43	0,40	0,43	0,00
rStein Techs a	196	0,13	0,12	0,12	-0,01	Patch Safety	285	0,14	0,14	0,14	0,00	Quaterra Res	3190	0,19	0,17	0,18	0,00	Rock Creek A	30	2,50	2,50	2,50	0,15	Soh Res Csp	22					Tron Vens	60	0,40	0,36	0,36	0,01	Vior	186	0,12	0,12	0,12	-0,01
Nth Amerm Ge	890	0,17	0,13	0,17	0,03	Patent Entor	20	0,26	0,26	0,26	-0,02	Quinto Tech	224	0,50	0,42	0,47	-0,03	Rock Creek B	3	4,25	4,25	4,25		Solid Crizer	30	2,40	2,40	2,40	0,00	True Nth Wat	140	0,15	0,14	0,15	0,02	Virus Egy a	120	0,12	0,12	0,12	0,01
Nth Amerm T	1514	0,11	0,09	0,11	0,01	Pathfinder	220	0,10	0,10	0,10	-0,01						Rock Res Inc a	301	0,06	0,05	0,05		Solitaire M	440	0,09	0,08	0,08	0,00	Tungsten	906	1,28	1,20	1,23	0,01	Vitality	250	0,22	0,22	0,22	0,03	
Nth Grp Ltd a	20	0,20	0,20	0,20		Patricia Mng a	151	0,53	0,48	0,51	0,01						Rocky Mtn	40	6,10	5,95	5,96	-0,09	Solium Cap	30	0,41	0,41	0,41	0,01	Unishpere Cap	24					Vitreous Cap	24					
Nth Pac GeoP	461	0,05	0,04	0,05		Patrician DI	200	0,22	0,22	0,22	0,01						Rolland	15	0,20	0,20	0,20	0,00	Solomon Res a	15	0,20	0,20	0,20	0,00	Unishpere W	300	0,60	0,60	0,60	0,03	VoicelQ Inc	1481	1,18	1,11	1,15	0,02	
Nthm Abitibi	2330	0,14	0,12	0,12	-0,01	PCNet Intl	250	0,06	0,06	0,06	0,00						Romarc Mnr I	245	0,25	0,24	0,24	-0,01	Tandem	2165	0,22	0,21	0,21	0,14	Unishpere W	300	0,60	0,60	0,60	0,03	Voyus US	1300	0,08	0,08	0,08	0,00	
Nthm Dynast	455	2,82	2,70	2,71	-0,05	Pelargio Mns y	1685	0,24	0,23	0,23	-0,01						Rosetta Expl	110	0,80	0,75	0,75	0,02	Tango Enviro	80	1,65	1,60	1,65	-0,10	TSI TelSys C	45	0,18	0,18	0,18	0,00	VRB Power Sy	2486	0,90	0,84	0,88	0,04	
Nthm Lion Cl	18	0,55	0,55	0,55		Pele Mtn Res	1051	0,42	0,40	0,40	-0,01						Ross River	160	0,43	0,42	0,43	0,01	Tango Enviro	80	1,65	1,60	1,65	-0,10	TSI TelSys C	45	0,18	0,18	0,18	0,00	VRX Wridwe	1890	0,76	0,71	0,75	0,03	
Nthm Star Mtn	135	0,56	0,53	0,53	-0,04	Pemberton	80	0,08	0,08	0,08	-0,01						RoyalSld	1189	0,39	0,38	0,38		Tanganyika a	185	0,25	0,25	0,25	0,00	Tanganyika a	185	0,25	0,25	0,25	0,00	Vulcan MnrIs	650	0,27	0,25	0,27	0,05	
Nustar Res I	20	0,07	0,07	0,07	-0,01	Perfect Fry a	45	0,26	0,25	0,26	0,01						RSA Energy	200	0,64	0,63	0,63	-0,02	Tango Enviro	80	1,65	1,60	1,65	-0,10	Tanganyika a	185	0,25	0,25	0,25	0,00	WRC Expl	655	1,04	1,00	1,03	0,01	
Nuvo Network a	95	0,22	0,22	0,22	0,00	Pethealth a	1080	0,17	0,15	0,17	0,02						Rica Corp	150	0,22	0,21	0,22	0,02	Sovereign	1325	0,23	0,23	0,23	0,02	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	TSI TelSys C	45	0,18	0,18	0,18	0,00	
Oasis Dmd	2392	0,36	0,35	0,36		Phoenix M	45	0,12	0,12	0,12							Rismarket	100	0,06	0,06	0,06		Sparco Res y	350	0,42	0,41	0,41	-0,01	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	
OceanLake	1113	0,35	0,30	0,35	0,05	Phoneline	245	0,10	0,09	0,09	-0,01						Raptor Cap	200	0,03	0,03	0,03		Sovereign	1325	0,23	0,23	0,23	0,02	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	
Odessa Gold	383	0,45	0,39	0,42	0,02	Photonet	3566	0,13	0,12	0,13	0,01						Raven Energy	30	0,13	0,13	0,13	0,01	Sovereign	1325	0,23	0,23	0,23	0,02	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	
Odyin M and E	1125	0,15	0,15	0,15		Phonnetel	185	0,21	0,20	0,20	-0,00						Sh-Malartic	4350	0,25	0,21	0,23	-0,01	Sovereign	1325	0,23	0,23	0,23	0,02	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	
Odyssey Res	675	0,22	0,21	0,21	-0,04	Planet Expl	1275	1,60	1,40	1,50	0,05						Shin Rio Res a	352	1,40	1,35	1,34	-0,04	Sovereign	1325	0,23	0,23	0,23	0,02	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	
Oico.A a	5	0,22	0,22	0,22	0,00	Planefl	480	0,35	0,28	0,35	0,10						Star Res	250	0,29	0,25	0,25	-0,04	Sovereign	1325	0,23	0,23	0,23	0,02	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	
On-Track Lea	4880	0,16	0,10	0,15	0,06	Planet Expl	1275	1,60	1,40	1,50	0,05						Strategic	66	0,30	0,29	0,30	0,01	Sovereign	1325	0,23	0,23	0,23	0,02	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	
ONTZINC Corp	2135	0,19	0,17	0,18	0,01	Plasma Envir y	163	0,07	0,06	0,07	0,00						Star Res	250	0,29	0,25	0,25	-0,04	Sovereign	1325	0,23	0,23	0,23	0,02	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	
Option-NFA a	108	0,18	0,16	0,16	0,04	Reg Techs	360	0,23	0,18	0,23	0,05						Strategic	66	0,30	0,29	0,30	0,01	Sovereign	1325	0,23	0,23	0,23	0,02	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	
Oracle Egy	995	0,15	0,15	0,15	-0,01	Regent Vens	180	0,07	0,07	0,07							Strategic	66	0,30	0,29	0,30	0,01	Sovereign	1325	0,23	0,23	0,23	0,02	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	
Orex Vents	250	0,48	0,48	0,48	0,03	Reserch Inc	9	1,20	1,20	1,20							Strategic	66	0,30	0,29	0,30	0,01	Sovereign	1325	0,23	0,23	0,23	0,02	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	
Orex Vens Co a	21	0,35	0,35	0,35		Reserch Inc	9	1,20	1,20	1,20							Strategic	66	0,30	0,29	0,30	0,01	Sovereign	1325	0,23	0,23	0,23	0,02	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	Tanqueray	530	0,18	0,17	0,18	-0,00	



Des études supérieures pour un avenir supérieur

HEC Montréal, une des écoles de gestion les plus reconnues au monde, offre un vaste choix de programmes courts de 2^e cycle : les diplômés d'études supérieures spécialisées.

D.E.S.S. en commerce électronique
Date limite d'admission : 1^{er} octobre
www.hec.ca/programmes/dessce

D.E.S.S. en fiscalité et Maîtrise en droit, option fiscalité
(programme conjoint HEC Montréal et Université de Montréal)
Date limite d'admission : 15 octobre
www.hec.ca/programmes/dessf

D.E.S.S. en gestion
Date limite d'admission : 1^{er} octobre
www.hec.ca/programmes/dessg

D.E.S.S. en gestion d'organismes culturels
Date limite d'admission : 1^{er} octobre
www.hec.ca/programmes/dessgoc

HEC MONTRÉAL

Apprendre et entreprendre



Association to Advance Collegiate Schools of Business



The Association of MBAs



European Foundation for Management Development

HEC Montréal est la seule école de gestion en Amérique du Nord à détenir cette triple reconnaissance internationale hautement convoitée.

3108475A

Gildan : fin d'année plus difficile que prévu

Reuters

LES VÊTEMENTS de sport Gildan a avoué hier que ses ventes seront plus faibles que prévu d'ici la fin de son année financière, mais s'attend à une reprise en 2004.

Les investisseurs n'ont pas tardé à réagir et le titre

de Gildan perdait 2,51 \$, ou 6 %, à 39,39 \$ hier à la Bourse de Toronto.

Le fabricant montréalais de T-shirts a dit s'attendre pour l'année à un bénéfice par action dilué entre 2,55 \$ et 2,60 \$, comparativement aux prévisions antérieures d'entre 2,70 \$ et 2,80 \$.

La nouvelle prévision est tout de même en hausse de 13 % à 15 % sur les résultats de 2002.

Les perspectives de 2003 sont alourdies par une charge spéciale au deuxième trimestre relative à la fermeture d'une manufacture de couture, a indiqué Gildan dans un communiqué qui ne parlait pas de ses résultats du quatrième trimestre.

La compagnie s'attend également à des ventes plus faibles que prévu en raison de « facteurs à court terme ».

Mais Gildan prévoit que son revenu de 2004 sera environ 15 % supérieur à celui qu'il avait originalement prévu.

Air France : la prise de contrôle par KLM bientôt officialisée

Agence France-Presse

PARIS — Le rapprochement entre Air France et KLM se traduira par une prise de contrôle totale du transporteur néerlandais par la compagnie aérienne française et sera officialisé la semaine prochaine lors des conseils d'administration des deux sociétés, affirmait hier le quotidien *L'Agefi*.

Interrogé par l'AFP, Air France s'est refusé, hier, à tout commentaire.

Un rapprochement entre les deux opérateurs est désormais le schéma retenu par les intéressés qui devraient le valider au cours de leurs conseils d'administration du 17 septembre et d'un comité central d'entreprise d'Air France le lendemain, selon le quotidien financier.

Selon le montage retenu, Air France prendra le contrôle de son homologue néerlandaise grâce aux parts de l'État français, actionnaire à 54 %, avance le journal, citant des sources proches du dossier.

L'État devrait ainsi céder 15 % de sa participation à KLM en échange de quoi Air France s'emparera de 100 % de la compagnie nationale néerlandaise.

Dans un deuxième temps, l'État devrait vendre sur le marché 20 % de plus et ramener ainsi sa participation à hauteur de 20 % du capital, ajoute *L'Agefi*. Le ministre des Transports, Gilles de Robien, a précisé qu'à terme le gouvernement souhaitait conserver « entre 15 et 20 % » du capital de la compagnie française.

Mercedes-Benz

SILVER STAR MONTRÉAL

Ne manquez pas notre plus grand solde d'été jamais vu!

Taux de financement

À partir de

0% à 5.95%

Taux de location

À partir de

5.95%

valide jusqu'au 30 septembre 2003

basé sur un bail de 36 mois.

0\$ comptant sur modèles sélectionnés

VÉHICULES DE DÉMONSTRATION

03 CL600,	ens. sport	argent/noir	4 000 km
03 S500V	1000 km	noir/noir	104 800 \$
03 E55	rare 2600 km	noir/noir	VENDU 104 800 \$
03 E320	ens. sport	toit ouvrant	à partir de 985 \$/mois
03 ML320 et ML350E	choix de couleur	à partir de	725 \$/mois
03 ML500	choix de couleur	1 000 km	à partir de 845 \$/mois
03 C240	4-matic traction intégrale	VENDU	598 \$/mois
03 C240	choix de couleurs	15 en stock	à partir de 35 800\$
03 CL230	choix de couleurs	16 en stock	à partir de 34 800\$

Certifiée Étoile

Venez voir et faire l'essai de nos véhicules certifiés

1998-02	Classe C	28 en stock
1999-02	Classe S et CL	48 en stock
2002	G500 noir/noir	76 800 \$
2000-01	Classe ML	8 en stock
1999-03	CLK coupé et convertible	20 en stock

SILVER STAR

Montréal

7800 Boul. Décarie (514) 735-0840

www.silverstar.mercedes-benz.ca

3167808

À partir de
34 285 \$*

Suivre, jamais.



À quelle vitesse voulez-vous faire tourner les têtes ?

A4

A4 1.8 T : Moteur turbocompressé de 170 ch • Boîte de vitesses variable continue multitronic^{MC} (CVT), pour une puissance plus efficace en toute souplesse • Suspension avant à quatre bras issue de la course, procurant une précision de conduite saisissante
A4 3.0 : Moteur V6 de 220 ch • Traction intégrale quattro^{MD} offrant un maximum de contrôle et de performance • Technologie moteur à cinq soupapes, pour une plus grande efficacité • Boîte automatique à 5 vitesses avec Tiptronic^{MD} disponible

Avantage Audi : Services d'entretien périodique sans frais pendant 4 ans ou 80 000 km**

Profitez d'un taux avantageux de 2,9%[†] à l'achat d'une toute nouvelle Audi 2004.

AUTOMOBILES LAUZON
2435, boulevard Chomedey
Laval (QC)
(450) 688-1120
www.lauzon.qc.ca

AUTO STRASSE INC.
5905, autoroute Transcanadienne
Saint-Laurent (QC)
(514) 748-6961
www.autostrasse.com

LES AUTOMOBILES POPULAR
5441, rue Saint-Hubert
Montréal (QC)
(514) 274-5471
www.popular.qc.ca

LES AUTOMOBILES NIQUET
1905, boulevard Sir Wilfrid Laurier
Saint-Bruno (QC)
(450) 653-1553
www.niquet.com

PARK AVENUE AUDI
8755, boulevard Taschereau
Brossard (QC)
(450) 445-4811
www.parkavenueaudi.com

3164780A

3164789

[†]Financement au taux annuel de 2,9 % offert aux acheteurs admissibles par Audi Finance pour un contrat de 24 mois sur tous les véhicules neufs Audi 2004. Exemple de financement : 20 000 \$ au taux annuel de 2,9 % correspond à 858,74 \$ par mois pendant 24 mois. Coût d'emprunt de 609,76 \$ pour une obligation totale de 20 609,76 \$. Les mensualités et le coût d'emprunt varient en fonction de la durée, du montant de l'emprunt et de l'acompte ou échange. Livraison avant le 1er octobre 2003. *Prix de détail suggéré par le fabricant pour une Audi A4 1.8T berline 2004 avec boîte de vitesses variable continue multitronic de 34 285 \$. Taxes, immatriculation, frais de titre et de documentation, inspection de prélivraison, frais administratifs (y inclus les frais d'inscription, jusqu'à 46 \$, au Registre des droits personnels et réels mobiliers), frais de crédit, frais de transport de 555 \$ et autres options en sus. Modèle montré : A4 1.8 T avec multitronic (34 285 \$). Modèle montré : A4 3.0 avec quattro (45 490 \$). « Audi », « A4 », « quattro » et l'emblème des quatre anneaux sont des marques déposées de AUDI AG. « multitronic » est une marque de commerce de AUDI AG. « Tiptronic » est une marque déposée de Dr. Ing. h. c. F. Porsche AG. « Suivre, jamais. » est une marque de commerce de Audi of America, Inc. « Avantage Audi » est une marque de service de Audi of America, Inc. ©Audi Canada 2003. **Pour en savoir plus sur Audi et l'Avantage Audi, composez le 1 800 367-AUDI ou visitez-nous à l'adresse audicanada.ca